

**Zeitschrift:** Obstetrica : das Hebammenfachmagazin = la revue spécialisée des sages-femmes  
**Herausgeber:** Schweizerischer Hebammenverband  
**Band:** 121 (2023)  
**Heft:** 4

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

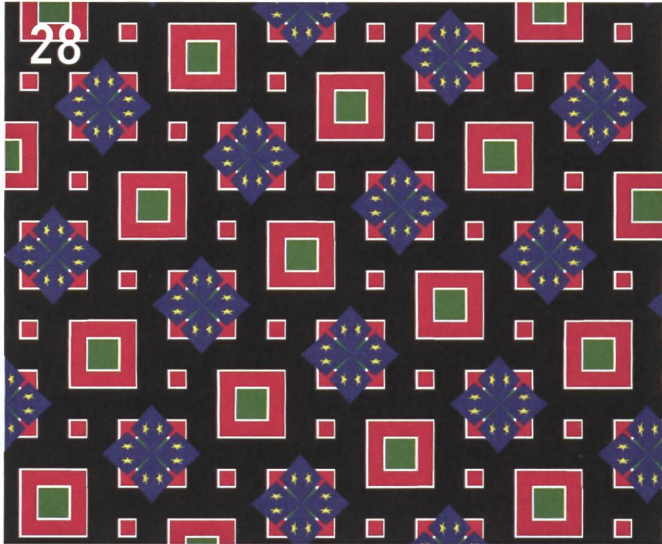
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Im Überblick



## TITELTHEMA

**8**  
**Kräfte bündeln  
und Synergien nutzen**  
Interview mit Andrea Weber-Käser  
und Dina Wyler  
«Ich freute mich, meine  
Beratungsfähigkeiten auszubauen»  
Fabienne Ritzmann  
«Wir knüpfen an bestehendes  
Wissen an»  
Carola Bloch

**14**  
**Hebammen und Mütter- und Väter-  
beratung: Best-Practice-Beispiele**  
Esther Grosjean  
Gemeinsam statt einsam:  
Ein Beispiel aus dem Kanton Bern  
Nicole Aebischer und Verena Piguet  
St. Gallen: So kann der Transfer  
gelingen  
Bettina Schneider Keel und Nicole Staub

**20**  
**Literaturempfehlungen**

**3**  
**Editorial**  
Dina Wyler  
**6**  
**Kurz gesagt**  
**36**  
**Impressum**  
**37**  
**Sektionen**

THEMA DER  
AUSGABE 5/2023

**Hebammenausbildung heute**

## FOKUS

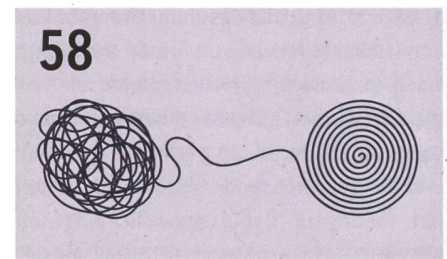
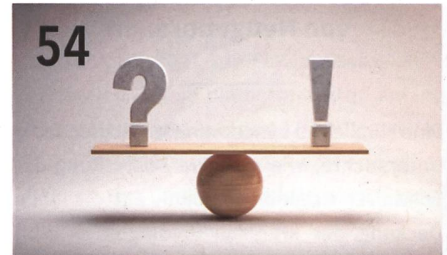
**24**  
**Praxis**  
**Weshalb «Smarter medicine»  
in der Geburtshilfe umsetzen?**  
Barbara Stocker Kalberer,  
Anne Steiner, Andrea Weber-Käser  
«Choosing Wisely»: Eine Top-5-Liste  
von und für Hebammen

**28**  
**Ausland**  
**Als Hebamme im Südsudan**  
Julia Bürgler

**32**  
**Master**  
**Geburtshilfe: Mit Konflikten  
umgehen lernen**  
Natascha Sebök

Titelbild: iStock

# Aperçu



GRAND ANGLE

42

**Unir nos forces et exploiter les synergies**

Entretien avec Andrea Weber-Käser et Dina Wyler

*A la fois sage-femme*

*et puéricultrice: un témoignage*  
Marion Grosjean

48

**Collaboration entre sages-femmes et consultation parents-enfants: exemples de bonne pratique**

Jeanne Rey

*Vaud: présenter l'infirmier-ère petite enfance aux familles*

Jeanne Rey

*Saint-Gall: comment réussir la transmission*

Bettina Schneider Keel und Nicole Staub

39

Editorial  
Dina Wyler

40

En bref

36

Impressum

37

Sections

FOCUS

54

Pratique

**Pourquoi appliquer smarter medicine à l'obstétrique?**

Barbara Stocker Kalberer,

Anne Steiner, Andrea Weber-Käser

*Choosing Wisely: une Liste Top 5 par et pour les sages-femmes*

58

Recherche

**Consultation en médecine du travail pour les travailleuses enceintes: satisfaction et expérience**

Alessia Abderhalden-Zellweger,

Julien Vonlanthen, Saira-Christine

Renteria, Karine Moschetti, Loïc Brunner,

Pascal Wild, Isabelle Probst, Peggy Krief

THÈME DE  
L'ÉDITION 5/2023

*Les études de sages-femmes aujourd'hui*